



## SCHEMA DI MONTAGGIO - ASSEMBLY SCHEDULE

COD. 58.0180.00

REV. 00 DEL. 27/04/2004 TEC-LOG G.D.

Descrizione CITROEN C2

### Fig. 1

- Intagliare sul lato sinistro del paraurti la nicchia necessaria ad ospitare il terminale di scarico rispecchiando le misure di quella di destra;
- Incise on the left side of the rear bumper a niche in measure to the one on the right side to lodge the tail pipe;
- Entailler sur le coté gauche de la voiture une niche pour le terminal en reflétant les mesures de celle à droite;
- Entallar en el lado izquierdo del paragolpes el agujero necesario para hospitar la salida del escape, reflejando las medidas de derecha;
- Schneiden Sie auf der linken Seite der Stoßstange, unter Beachtung der Maße auf der rechten Seite, die Nische für das Endrohr aus;

### Fig. 2

- Fissare la staffa in dotazione al montante della vettura ed agganciare lo scarico utilizzando il gommino!
- Fix the brackets in equipment on the platform of the car and hook the exhaust by using the gum-ring;
- Fixer l'étrier en dotation sous la coque de la voiture et en utilisant le petit bouchon en caoutchouc accrocher l'échappement!
- Fijar el estribo en dotación al cuerpo del coche y enganchar el escape utilizando el anillo de goma!
- Fixieren Sie die Schelle des Montagekits unter dem Karosseriekörper und setzen Sie die Anlage mit Hilfe des Gummirings ein!



### Fig. 3

- Roteare il tubo di destra fino a quando i due terminali sono allineati, e poi stringere tutte le fascette;
- Rotate the tube on the right side until the tail pipes are aligned and then tighten all clamps;
- Tourner le tube à droite jusqu'à quand les deux sorties sont alignés et ensuite serrer toutes les bandes;
- Rodear el tubo de derecha hasta cuando las dos salidas estean alineadas, luego estrechar todas las abrazaderas;
- Drehen Sie das rechte rohr bis die beiden Endrohre angeglichen sind, dann alle Schelle anziehen;



**RAGAZZON**

**HIGH PERFORMANCE  
STAINLESS STEEL EXHAUSTS**

**Fig. 4**

- Per le versioni con sensore di parcheggio: assicurarsi che i cavi e tutti i dispositivi vicini allo scarico siano ben protetti dal calore elevato dello scarico, evitando che si danneggino!
- For the versions with parking sensor assure that all cables and all devices near to exhaust system are protected from the elevated heat of the exhaust to avoid that they will be damaged!
- Pour les versions avec capteur de parking s'assurer que les câbles et tous les dispositifs près de l'échappement soient bien protégés de la chaleur élevée de l'échappement en évitant qu'ils s'endommagent!

**Fig. 5**

- Para las versiones con sensores de aparcamiento: Ud. sea seguro que los cables y todos los dispositivos cerca del escape sean bien protegidos contra el elevado calor del escape, evitando que se perjudiquen!
- Für die Versionen mit Parksensor sichern Sie das alle Kabel und Vorrichtungen Nahe der Auspuffanlage von dessen erhöter Temperatur geschützt sind und vermeiden somit Schäde!

**Fig. 6**

**Fig. 7**